



Всемирная  
организация здравоохранения

# ДНЕВНИК

Издается на английском, арабском, испанском, китайском, русском и французском языках

Имеется в сети Интернет : [www.who.int/gb/r](http://www.who.int/gb/r)

## Семидесятая сессия Всемирной ассамблеи здравоохранения

№ 5

26 мая 2017 г.

### Программа заседаний на пятницу, 26 мая 2017 г.

Время	Пленарное заседание <i>Зал Ассамблеи</i>	Комитет А <i>Зал XVIII</i>	Комитет В <i>Зал XVII</i>
09:00	Восьмое заседание		
Сразу после завершения рассмотрения пункта 8 на пленарном заседании		Седьмое заседание	Третье заседание
14:30		Восьмое заседание	Четвертое заседание

#### Содержание

1. Программа работы Ассамблеи здравоохранения
2. Отчет о заседаниях
3. Технические брифинги
4. Другие заседания
5. Порядок проведения дискуссий на заседаниях
6. Объявления

#### Синхронный перевод

Для помощи делегатам в участии в дискуссии будет обеспечен синхронный перевод на официальные языки (английский, арабский, испанский, китайский, русский и французский). Для обеспечения максимальной точности перевода делегатам предлагается предоставить переводчикам копии своих выступлений, направив их по адресу [interpret@who.int](mailto:interpret@who.int) не позднее чем за 30 минут до выступления. Более подробные инструкции относительно выступлений и их продолжительности представлены в разделе 5 Дневника Ассамблеи.

#### Неофициальная консультация

**Пункт 13.7 Содействие укреплению здоровья беженцев и мигрантов**  
(документ A70/A/CONF./7)

Зал XXIII 09:30–12:30

#### Часы работы заведений общественного питания и прочих услуг в субботу, 27 мая 2017 г.

Обращаем Ваше внимание на то, что в субботу, 27 мая, столовая будет закрыта. Тем не менее, кафетерий, расположенный в вестибюле Concordia между подъездами 13 и 15, будет работать с 07:30 до 09:00, а бар «Bar du Serpent», расположенный на первом этаже корпуса E, будет работать с 08:30 до 13:00.

Газетный киоск, почтовое отделение, турагентство и банк (все они расположены около подъезда 6) будут закрыты.

## 1. Программа работы Ассамблеи здравоохранения

Пятница, 26 мая 2017 г.

Восьмое пленарное заседание

Зал Ассамблеи – 09:00

Пункт 7

**Награды**

Документ A70/INF./1

Пункт 8

(продолжение)

**Доклады главных комитетов**

**Проект второго доклада Комитета А**

Документ (проект) A70/69 содержит одно решение/резолюцию, под названием:

– *Предлагаемый программный бюджет на 2018–2019 гг.*

Седьмое и восьмое заседания Комитета А

Зал XVIII – Сразу после завершения обсуждения пункта 8 на пленарном заседании и в 14:30

–

**Проект третьего доклада Комитета А**

Документ (проект) A70/72, содержащий два решения, озаглавленных:

– *Полиомиелит: планирование переходного периода в отношении полиомиелита*

– *Обзор Механизма обеспечения готовности к пандемическому гриппу*

и одну резолюцию, озаглавленную:

– *Кадровые ресурсы для здравоохранения и выполнение итоговых документов Комиссии высокого уровня Организации Объединенных Наций по вопросам занятости в области здравоохранения и экономического роста*

Пункт 12

(продолжение)

**Обеспечение готовности, эпиднадзор и ответные меры**

Пункт 12.2

(продолжение)

– Устойчивость к противомикробным препаратам

Документы A70/A/CONF./11 и A70/A/CONF./11 Add.1

Пункт 12.4

(продолжение)

– Осуществление Международных медико-санитарных правил (2005 г.)

Документ A70/16

Пункт 13

(продолжение)

**Системы здравоохранения**

Пункт 13.2

– Принципы донорства и регулирования крови, компонентов крови и другой медицинской продукции человеческого происхождения

Документ A70/19

Пункт 13.3

– Решение проблемы глобальной нехватки лекарственных средств и вакцин и доступа к ним

Документ A70/20

Пункт 13.4

– Оценка и обзор глобальной стратегии и плана действий в области общественного здравоохранения, инноваций и интеллектуальной собственности

Документ A70/21

- Пункт 13.5 – Последующие действия в связи с докладом Консультативной рабочей группы экспертов по научным исследованиям и разработкам: финансирование и координация  
Документ А70/22
- Пункт 13.6 – Механизм государств-членов по некондиционной/поддельной/ложно маркированной/фальсифицированной/контрафактной медицинской продукции  
Документы А70/23, А70/23 Add.1, А70/23 Add.2 и EB140/2017/REC/1, решение EB140(6)
- Если позволит время
- Пункт 13.7 – Содействие укреплению здоровья беженцев и мигрантов  
Документы А70/24 и А70/A/CONF./7

**Третье и четвертое заседания Комитета В      Зал XVII - Сразу после завершения обсуждения пункта 8 на пленарном заседании и в 14:30**

- **Проект первого доклада Комитета В**  
Документ (проект) А70/71, содержащий две резолюции, озаглавленные:
- *Состояние поступления обязательных взносов, включая вопрос о государствах-членах, имеющих такую задолженность по взносам, которая оправдывала бы применение Статьи 7 Устава*
  - *Шкала обязательных взносов на 2018–2019 гг.*
- и три решения, озаглавленные:
- *Отчет Внешнего ревизора*
  - *Медико-санитарные условия проживания населения на оккупированной палестинской территории, включая восточный Иерусалим, а также на оккупированных сирийских Голанских высотах*
  - *Среднесрочный программный и финансовый отчет ВОЗ за 2016-2017 гг., включающий проверенную финансовую отчетность за 2016 г.*
- Пункт 22      Кадровые вопросы**
- Пункт 22.1 – Кадровые ресурсы: ежегодный доклад  
Документы А70/45 и А70/63
- Пункт 22.2 – Доклад Комиссии по международной гражданской службе  
Документ А70/46
- Пункт 22.3 – Поправки к Положениям о персонале и Правилам о персонале  
Документы А70/47 и EB140/2017/REC/1, резолюция EB140.R9
- Пункт 22.4 – Доклад Правления Объединенного пенсионного фонда персонала Организации Объединенных Наций  
Документ А70/48
- Пункт 22.5 – Назначение представителей в Комитет Пенсионного фонда персонала ВОЗ  
Документ А70/49
- Пункт 23      Вопросы управления, юридические вопросы и вопросы стратегического руководства**

- Пункт 23.1 – Обзор осуществления реформы ВОЗ  
Документы A70/50, A70/50 Add.1, A70/50 Add.2, A70/64 и A70/INF./3
- Пункт 23.2 – Реформа стратегического руководства: последующие меры в контексте решения WHA69(8) (2016 г.)  
Документ A70/51 и A70/51 Add.1
- Пункт 23.3 – Взаимодействие с негосударственными структурами  
Документ A70/52
- Критерии и принципы прикомандирования сотрудников неправительственных организаций, благотворительных фондов и академических учреждений
- Документ A70/53
- Пункт 23.4 – Предлагаемый Фонд инфраструктуры (объединяющий Фонд недвижимого имущества и Фонд информационной технологии)  
Документы A70/54 и A70/65
- Пункт 24 Сотрудничество в рамках системы Организации Объединенных Наций и с другими межправительственными организациями**  
Документ A70/55
- Пункт 15 Неинфекционные заболевания** (*передано из Комитета А*)
- Пункт 15.1 – Подготовка к третьему Совещанию высокого уровня Генеральной Ассамблеи по профилактике неинфекционных заболеваний и борьбе с ними, которое состоится в 2018 г.  
Документы A70/27 и EB140/2017/REC/1, резолюция EB140.R7
- Пункт 15.2 – Проект глобального плана действий сектора общественного здравоохранения по реагированию на деменцию  
Документы A70/28 и EB140/2017/REC/1, решение EB140(7)
- Пункт 15.3 – Мировая проблема наркотиков с позиций общественного здравоохранения  
Документы A70/29 и A70/A/CONF./6
- Пункт 15.4 – Итоги второй Международной конференции по вопросам питания  
Документ A70/30
- Пункт 15.5 – Доклад Комиссии по ликвидации детского ожирения: план осуществления  
Документ A70/31 и A70/A/CONF./10
- Пункт 15.6 – Профилактика рака и борьба с ним в контексте комплексного подхода  
Документ A70/32 и A70/A/CONF./9
- Пункт 15.7 – Усиление синергии между Всемирной ассамблеей здравоохранения и Конференцией Сторон Рамочной конвенции ВОЗ по борьбе против табака  
Документы A70/33 и A70/A/CONF./3
- Пункт 15.8 – Предупреждение глухоты и потери слуха  
Документы A70/34 и EB139/2016/REC/1, резолюция EB139.R1

**Суббота, 27 мая 2017 г.**

**Девятое заседание Комитета А**

**Зал XVIII – 09:30-12:30**

**Пункт 14                    Инфекционные болезни**

Пункт 14.1                – Глобальный план действий в отношении вакцин  
Документы A70/25 и A70/A/CONF./1 и A70/A/CONF./1 Add.1

Пункт 14.2                – Глобальные меры по борьбе с переносчиками инфекции  
Документы A70/26 Rev.1, A70/26 Rev.1 Add.1 и A70/26 Rev.1 Add.2

**Понедельник, 29 мая 2017 г.**

**Девятое пленарное заседание**

**Зал Ассамблеи – 09:00**

**Пункт 6                    Исполнительный комитет: выборы**

Документ A70/70

**Пункт 8  
(продолжение)           Доклады главных комитетов**

**Десятое и одиннадцатое заседания Комитета А**

**Зал XVII - Сразу после завершения обсуждения пункта 8 на пленарном заседании и в 14:30**

**Пункт 16                    Укрепление здоровья на протяжении всей жизни**

Пункт 16.1                – Прогресс в осуществлении Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 г.  
Документы A70/35 и A70/A/CONF./2

Пункт 16.2                – Роль сектора здравоохранения в Стратегическом подходе к международному регулированию химических веществ на пути к достижению цели 2020 г. и на последующий период  
Документ A70/36 и A70/36 Add.1

Пункт 16.3                – Глобальная стратегия охраны здоровья женщин, детей и подростков (2016-2030 гг.): здоровье подростков  
Документ A70/37

**Пятое и шестое заседания Комитета В**

**Зал XVII – Сразу после завершения обсуждения пункта 8 на пленарном заседании и в 14:30**

**Завершение работы над резолюциями и докладами**

**Вторник, 30 мая 2017 г.**

**Двенадцатое и тринадцатое заседания Комитета А**

**Зал XVIII – 09:00 и 14:30**

**Пункт 17                    Доклады о ходе работы**

Документ A70/38

### **Неинфекционные заболевания**

- A. Глобальный план действий ВОЗ по инвалидности на 2014-2021 гг.: лучшее здоровье для всех людей с инвалидностью (резолюция WHA67.7 (2014 г.))
- B. Решение задач в рамках Десятилетия действий Организации Объединенных Наций по обеспечению безопасности дорожного движения (2011–2020 гг.): итоги второй Глобальной конференции высокого уровня по безопасности дорожного движения – время для достижения результатов (резолюция WHA69.7 (2016 г.))
- C. Всеобщий доступ к здоровью глаз: глобальный план действий на 2014–2019 гг. (резолюция WHA66.4 (2013 г.))

### **Инфекционные болезни**

- D. Ликвидация дракункулеза (резолюция WHA64.16 (2011 г.))
- E. Глобальная стратегия и цели в области профилактики, лечения и борьбы с туберкулезом на период после 2015 г. (резолюция WHA67.1 (2014 г.))
- F. Глобальная техническая стратегия и цели в отношении малярии на 2016-2030 гг. (резолюция WHA68.2 (2015 г.))

### **Укрепление здоровья на протяжении всей жизни**

- G. Последствия воздействия ртути и соединений ртути на здоровье населения: роль ВОЗ и министерств здравоохранения в осуществлении Минаматской конвенции (резолюция WHA67.11 (2014 г.))
- H. Стратегия включения гендерного анализа и действий в работу ВОЗ (резолюция WHA60.25 (2007 г.))

### **Системы здравоохранения**

- I. Прогресс в рациональном использовании лекарственных средств (резолюция WHA60.16 (2007 г.))
- J. Укрепление нормативной системы для медицинской продукции (резолюция WHA67.20 (2014 г.))
- K. Укрепление неотложной и основной хирургической помощи и анестезии в качестве компонента всеобщего охвата медико-санитарной помощью (резолюция WHA68.15 (2015 г.))

### **Обеспечение готовности, эпиднадзор и ответные меры**

- L. Ликвидация оспы: уничтожение запасов вируса натуральной оспы (резолюция WHA60.1 (2007 г.))
- M. Укрепление биобезопасности лабораторий (резолюция WHA58.29 (2005 г.))

**Среда, 31 мая 2017 г.**

**Четырнадцатое заседание Комитета А**

**Зал XVIII – 09:00**

**Завершение работы над резолюциями и докладами**

**Десятое пленарное заседание**

**Зал Ассамблеи – Сразу после окончания заседания Комитета А**

**Пункт 8  
(продолжение)**

**Доклады главных комитетов**

**Пункт 9**

**Закрытие Ассамблеи здравоохранения**

## 2. Отчет о заседаниях

### Пятое заседание Комитета А

---

Председатель: Д-р Hanan Mohamed Al-Kuwari (Катар)

Позднее: Г-н Philip Davies (Фиджи)

– **Проект второго доклада Комитета А**

Председатель предложил Докладчику г-ну Ioannis Baskozos (Греция) зачитать проект второго доклада Комитета А, документ (проект) А70/69, содержащий одну резолюцию, озаглавленную:

– *Предлагаемый программный бюджет на 2018–2019 гг.*

Резолюция была одобрена, и проект второго доклада Комитета А был принят.

### Пункт 12 (продолжение)

#### **Обеспечение готовности, эпиднадзор и ответные меры**

#### Пункт 12.3

– Полиомиелит

- Полиомиелит: обновленная информация
- Планирование переходного периода в отношении полиомиелита

Председатель открыл рассмотрение подпункта повестки дня и предложил Председателю Исполнительного комитета сделать вступительные замечания. Комитету было предложено рассмотреть доклады, содержащиеся в документах А70/14 и А70/14 Add.1 и проект решения *Полиомиелит: планирование переходного периода после ликвидации полиомиелита*, содержащийся в документе А70/А/CONF./4. Председатель сообщил Комитету, что содержание этого подпункта будет разбито на две части: *Полиомиелит: обновленная информация* и *Планирование переходного периода в отношении полиомиелита*. Комитет закончил обсуждение первой части и принял к сведению доклад, содержащийся в документе А70/14. Комитету было предложено рассмотреть вторую часть *Планирование переходного периода в отношении полиомиелита*, и была открыта дискуссия. Ввиду нехватки времени было решено продолжить обсуждение этого подпункта на следующем заседании Комитета А.

### Первое заседание Комитета В

---

Председатель: Д-р Molwyn Joseph (Антигуа и Барбуда)

#### Пункт 18 **Открытие заседаний Комитета,**

– включая выборы заместителей Председателя и Докладчика

В соответствии с Правилем 34 Правил процедуры Всемирной ассамблеи здравоохранения Комитет избрал д-ра Mario Miklosi (Словакия) и д-ра Slamet (Индонезия) заместителями Председателя и д-ра Nguyen Manh Cuong (Вьетнам) Докладчиком.

Тридцать пять делегатов выступили с предложением изменить порядок обсуждения пунктов повестки дня. Тридцать делегаций предложили перенести рассмотрение пункта 19 повестки дня «*Медико-санитарные условия проживания населения на оккупированной палестинской территории, включая восточный Иерусалим, а также на оккупированных сирийских Голанских высотах*» на второе заседание Комитета В. Пять делегаций не согласились с этим предложением.

Одна делегация сослалась на Статью 59 Правил процедуры и предложила проголосовать. Было проведено голосование поднятием рук. По итогам голосования было получено 59 голосов «за», 11 голосов «против», 42 государства-члена воздержались и 75 – отсутствовали. Председатель объявил о переносе рассмотрения пункта повестки дня на следующее заседание Комитета.

Одна делегация взяла слово и попросила о том, чтобы Европейский союз был приглашен на заседание и участвовал без права голосования в дискуссиях комитетов, подкомитетов, редакционных групп и их других подразделений по вопросам, относящимся к компетенции Европейского союза в рамках Семидесятой сессии Всемирной ассамблеи здравоохранения.

**Пункт 20**  
(продолжение)

**Финансовые вопросы**

Пункт 20.1

Среднесрочный программный и финансовый отчет ВОЗ за 2016-2017 гг., включающий проверенную финансовую отчетность за 2016 г.

Председатель объявил о начале рассмотрения подпункта и дал слово членам Комитета. Комитет одобрил проект решения, содержащийся в документе А70/58.

Пункт 20.2

Состояние поступления обязательных взносов, включая вопрос о государствах-членах, имеющих такую задолженность по взносам, которая оправдывала бы применение Статьи 7 Устава

Председатель сообщил Комитету, что Сомали больше не подпадает под действие Статьи 7 и что это государство следует вычеркнуть из списка. Проект резолюции, содержащийся в документе А70/60, был одобрен с учетом внесенных поправок.

Пункт 20.4

Шкала обязательных взносов на 2018–2019 гг.

Председатель объявил о начале рассмотрения подпункта и дал слово членам Комитета. Комитет рассмотрел проект резолюции, содержащийся в документе EB140.R6, представленном Исполнительный комитетом. Секретариат ответил на поставленные вопросы, и Комитет одобрил проект резолюции.

**Пункт 21**

**Вопросы ревизии и контроля**

Председатель открыл рассмотрение пункта повестки дня и предложил Комитету сперва рассмотреть подпункт 21.2 в ожидании появления Внешнего ревизора.

Пункт 21.2

Отчет Внутреннего ревизора

Председатель объявил о начале рассмотрения подпункта и дал слово членам Комитета. Секретариат ответил на поставленные вопросы, и Комитет принял к сведению доклады, содержащиеся в документах А70/44, А70/56 и А70/62.

Пункт 21.1

Отчет Внешнего ревизора

Председатель предложил помощнику Председателя Ревизионной комиссии Республики Филиппины представить доклад Внешнего ревизора, после чего слово было дано членам Комитета. Секретариат ответил на поставленные вопросы, и Комитет одобрил проект решения, содержащийся в документе A70/61.

Председатель предложил членам Комитета начать следующее заседание с рассмотрения пункта 19 повестки дня, после чего будут рассмотрены пункт 22 *Кадровые вопросы* и пункт 23 *Вопросы управления, юридические вопросы и вопросы стратегического руководства*. При наличии времени Комитет на этом заседании также рассмотрит подпункты 23.3 и 23.4.

Заседание было закрыто.

---

**Шестое заседание Комитета А**

---

Председатель: Д-р Hanan Mohamed Al-Kuwari (Катар)

Позднее: Г-н Philip Davies (Фиджи)  
Г-н Anandrao Hurree (Маврикий)

**Пункт 12**

(продолжение)

**Обеспечение готовности, эпиднадзор и ответные меры**

Пункт 12.3

(продолжение)

Полиомиелит

Председатель открыл заседание, и Комитет возобновил обсуждение второй части этого подпункта повестки дня *Планирование переходного периода в отношении полиомиелита*. Председатель предложил Секретариату ответить на полученные вопросы. Комитет принял доклад к сведению и одобрил проект решения, на чем рассмотрение данного подпункта было закрыто.

Пункт 12.5

Обзор Механизма обеспечения готовности к пандемическому гриппу

Председатель открыл рассмотрение подпункта повестки дня и предложил профессору William Amfofo, члену Группы по обзору Механизма обеспечения готовности к пандемическому гриппу 2016 г., сделать вступительные замечания. Комитету было предложено рассмотреть доклады, содержащиеся в документах A70/17 и A70/57, и проект решения *Обзор Механизма обеспечения готовности к пандемическому гриппу*, содержащийся в документе A70/A/CONF./8 Rev.1. Председатель дал слово профессору Amfofo и Секретариату для ответа на полученные вопросы. Комитет принял доклад к сведению и одобрил проект решения с учетом поступивших поправок. Рассмотрение подпункта повестки дня было закрыто.

---

**Второе заседание Комитета В**

---

Председатель: Д-р Molwyn Joseph (Антигуа и Барбуда)

**Пункт 19**

(продолжение)

**Медико-санитарные условия проживания населения на оккупированной палестинской территории, включая восточный Иерусалим, а также на оккупированных сирийских Голанских высотах**

Председатель открыл обсуждение пункта повестки дня и предложил Комитету рассмотреть проект решения, представленный в документе A70/W/CONF./1 *Медико-санитарные условия проживания населения на оккупированной палестинской территории, включая восточный Иерусалим, а также на оккупированных сирийских Голанских высотах.*

В соответствии со Статьей 72 Правил Процедуры, было проведено поименное голосование. Председатель путем жребия определил, с какой первой буквы названия страны будет начинаться голосование. Этой буквой стала буква «I». По итогам голосования было получено 98 голосов за проект решения, семь голосов против, 21 государство-член воздержалось, 61 государство-член отсутствовало:

**Голосовали за:** Афганистан, Алжир, Ангола, Аргентина, Австрия, Азербайджан, Бахрейн, Бангладеш, Беларусь, Бельгия, Бенин, Бутан, Боливия (Многонациональное Государство), Ботсвана, Бразилия, Бруней-Даруссалам, Чад, Чили, Китай, Коста-Рика, Куба, Кипр, Чешская Республика, Дания, Джибути, Эквадор, Египет, Сальвадор, Эстония, Финляндия, Франция, Германия, Греция, Гвинея, Индонезия, Иран (Исламская Республика), Ирак, Ирландия, Италия, Ямайка, Япония, Иордания, Казахстан, Кувейт, Ливан, Лесото, Ливия, Литва, Люксембург, Малайзия, Мальдивские Острова, Мальта, Мавритания, Монако, Монголия, Черногория, Марокко, Мозамбик, Намибия, Нидерланды, Никарагуа, Нигерия, Норвегия, Оман, Пакистан, Перу, Филиппины, Польша, Португалия, Катар, Республика Корея, Республика Молдова, Румыния, Российская Федерация, Саудовская Аравия, Сенегал, Сербия, Сейшельские Острова, Сингапур, Словакия, Словения, Сомали, Южная Африка, Испания, Шри-Ланка, Судан, Швеция, Швейцария, Сирийская Арабская Республика, Таиланд, Тунис, Турция, Объединенные Арабские Эмираты, Уругвай, Венесуэла (Боливарианская Республика), Вьетнам, Йемен, Зимбабве.

**Голосовали против:** Австралия, Канада, Гватемала, Израиль, Того, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соединенные Штаты Америки.

**Воздержались:** Антигуа и Барбуда, Армения, Болгария, Колумбия, Кот-д'Ивуар, Хорватия, Демократическая Республика Конго, Доминиканская Республика, Габон, Гаити, Гондурас, Венгрия, Исландия, Латвия, Малави, Мексика, Новая Зеландия, Панама, Сент-Китс и Невис, Тимор-Лешти, Тувалу.

**Отсутствовали:** Албания, Андорра, Багамские Острова, Барбадос, Белиз, Босния и Герцеговина, Буркина-Фасо, Бурунди, Кабо-Верде, Камбоджа, Камерун, Конго, Острова Кука, Корейская Народно-Демократическая Республика, Доминика, Экваториальная Гвинея, Эритрея, Эфиопия, Фиджи, Гамбия, Грузия, Гана, Гренада, Гайана, Индия, Кения, Кирибати, Кыргызстан, Лаосская Народно-Демократическая Республика, Либерия, Мадагаскар, Мали, Маршалловы Острова, Маврикий, Мьянма, Науру, Непал, Нигер, Палау, Парагвай, Руанда, Сент-Люсия, Сент-Винсент и Гренадины, Самоа, Сан-Марино, Сан-Томе и Принсипи, Сьерра-Леоне, Соломоновы Острова, Южный Судан, Суринам, Свазиленд, Таджикистан, Бывшая югославская Республика Македония, Тонга, Тринидад и Тобаго, Туркменистан, Уганда, Объединенная Республика Танзания, Узбекистан, Вануату, Замбия.

Девять делегатов в соответствии со Статьей 75 Правил процедуры объяснили мотивы своего голосования. Один из них выступал от имени группы из 15 государств-членов. Проект решения был одобрен, и в работе заседания был объявлен перерыв.

### 3. Технические брифинги

Во время Семидесятой сессии Всемирной ассамблеи здравоохранения с 12:30 до 14:15 будут проходить следующие технические брифинги. Будет обеспечен синхронный перевод на английский, арабский, испанский, китайский, русский и французский языки.

Пятница, 26 мая 2017 г.

Зал XII

#### **Здоровье и окружающая среда: передадим нашим детям устойчивую планету**

Каждый год в результате предотвратимых рисков для здоровья, связанных с факторами окружающей среды, гибнут 12,6 миллиона человек (ВОЗ, 2016 г.), что составляет 23% глобального бремени болезней. Сюда относятся как большое и неуклонно возрастающее бремя неинфекционных заболеваний (НИЗ), вызванных загрязнением воздуха и нерациональной урбанизацией, так и последствия рисков инфекционных болезней, связанных с водоснабжением, санитарией, наличием переносчиков болезней, и новых рисков, связанных с изменением климата.

Эти риски, связанные с факторами окружающей среды, представляют собой критически важную и неотложную проблему в сфере здравоохранения. Принятие мер в глобальном масштабе является главным способом борьбы с этой эпидемией болезней, связанных с факторами окружающей среды. Эти же меры будут способствовать достижению Целей в области устойчивого развития, в частности, в отношении смертности, связанной с загрязнением воздуха (Цель в области устойчивого развития (ЦУР) 3), доступа к экологически чистым источникам энергии (ЦУР 7), устойчивости к бедствиям и смягчения последствий изменения климата (ЦУР 13), доступа к воде и санитарии (ЦУР 6), обеспечения экологической устойчивости городов и сообществ (ЦУР 11) и рационального регулирования химических веществ и отходов (ЦУР 12).

На этом мероприятии будут представлены истории успеха стран и муниципалитетов и найденные ими решения, позволившие им успешно решить проблему рисков для здоровья, связанных с факторами окружающей среды, такими как загрязнение воздуха и воды, средства санитарии и источники химической опасности. На примере этих историй успеха будет показано, каким образом действия в различных секторах могут способствовать повышению устойчивости к бедствиям и смягчению последствий изменения климата. Коррекция источников экологического риска в других секторах вместе с постановкой акцента на первичную профилактику болезней представляет собой стратегический подход к привлечению инвестиций в сектор здравоохранения.

В ходе брифинга будут также представлены основные инициативы ВОЗ, направленные на объединение государств-членов и международных организаций для совместного выполнения таких задач, как содействие и осуществление основанных на фактических данных технических мероприятий, формирование политической воли и обмен полученным опытом. К примерам таких инициатив относится образованная недавно коалиция ВОЗ, ЮНЕП И ВМО по вопросам изменения климата, здоровья и окружающей среды и инициативы по профилактике заболеваний, вызванных загрязнением воздуха, такие как *Инициатива ВОЗ по вопросам здоровья в городах*, осуществляемая совместно с Коалицией в защиту климата и чистого воздуха.

#### 4. Другие заседания

Секретариат был поставлен в известность о том, что в ходе Семидесятой сессии Всемирной ассамблеи здравоохранения состоятся следующие совещания.

**Пятница, 26 мая 2017 г.**

---

08:00-08:45 Зал VII	Совещание делегаций государств-членов Региона стран Америки ВОЗ (AMRO/GRUA).
08:00-08:45 Зал IV	Совещание делегаций государств-членов Региона Юго-Восточной Азии ВОЗ.
08:00-08:45 Зал XVI	Совещание делегаций государств-членов Африканского региона ВОЗ.
08:00-08:50 Concordia 4	Совещание группы Северных стран.
08:15-08:45 Зал IX	Совещание делегаций государств-членов Региона Восточного Средиземноморья ВОЗ.
08:15-08:45 Зал XXIII	Совещание делегаций государств-членов Европейского региона ВОЗ.
08:30-08:50 Зал VIII	Совещание делегаций государств-членов Региона Западной части Тихого океана.
12:30-14:00 Зал XXIV	Расширение доступа к неотложной и базовой хирургической, акушерской и анестезиологической помощи в интересах укрепления систем здравоохранения и устойчивого развития. Организовано делегациями Австралии, Китая, Эфиопии, Кении, Монголии, Намибии, Никарагуа, Тонга, Объединенной Республики Танзания, Соединенных Штатов Америки, Вьетнама, Замбии, Зимбабве, Международной коллегией хирургов и Всемирным советом церквей.
12:30-14:00 Зал VII	Борьба с туберкулезом в контексте повестки дня в области устойчивого развития. Организовано делегациями Российской Федерации и Южной Африки.
18:00-19:30 Зал VII	Групповая дискуссия о роли регионального сотрудничества в создании механизмов регулирования и нормативно-правовой базы в интересах профилактики неинфекционных заболеваний (НИЗ) и борьбы с ними. Организовано делегациями Бруней-Даруссалама, Индонезии, Италии, Лаосской Народно-Демократической Республики, Малайзии, Мьянмы, Филиппин, Сингапура, Таиланда и Вьетнама.
18:00-19:30 Зал IX	Обеспечение безопасности крови для пациентов, нуждающихся в многократной гемотрансфузии. Организовано Международным альянсом организаций пациентов, Международным обществом по переливанию крови, Международной федерацией по талассемии, Всемирной федерацией по гемофилии и Всемирной сетью по переливанию крови и трансплантации костного мозга.
18:00-19:30 Зал XXIV	Не оставить никого без внимания при достижении Целей в области устойчивого развития (ЦУР): практическая реализация принципов справедливости, гендерного равенства и защиты прав человека. Организовано делегациями Канады, Чили, Индонезии, Монголии, Мозамбика, Непала, Норвегии и Испании.

## Суббота, 27 мая 2017 г.

---

08:00-08:45 Зал IV	Совещание делегаций государств-членов Региона Юго-Восточной Азии ВОЗ.
08:00-08:45 Зал XVI	Совещание делегаций государств-членов Африканского региона ВОЗ.
08:00–08:50 Concordia 4	Совещание группы Северных стран.
08:15-08:45 Зал IX	Совещание делегаций государств-членов Региона Восточного Средиземноморья ВОЗ.
08:15-08:45 Зал XXIII	Совещание делегаций государств-членов Европейского региона ВОЗ.
08:30-08:50 Зал VIII	Совещание делегаций государств-членов Региона Западной части Тихого океана ВОЗ.

## Понедельник, 29 мая 2017 г.

---

07:45-08:45 Зал VII	Совещание делегаций государств-членов Региона стран Америки ВОЗ (AMRO/GRUA).
08:00-08:45 Зал IV	Совещание делегаций государств-членов Региона Юго-Восточной Азии ВОЗ.
08:00-08:45 Зал XVI	Совещание делегаций государств-членов Африканского региона ВОЗ.
08:00–08:50 Concordia 4	Совещание группы Северных стран.
08:15-08:45 Зал IX	Совещание делегаций государств-членов Региона Восточного Средиземноморья ВОЗ.
08:15-08:45 Зал XXIII	Совещание делегаций государств-членов Европейского региона ВОЗ.
08:30-08:50 Зал VIII	Совещание делегаций государств-членов Региона Западной части Тихого океана.
18:00-19:30 Зал VII	Сокращение разрыва между доказательной базой и политикой: роль парламентариев в осуществлении Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 г. Организовано делегациями Австрии, Бангладеш, Камеруна, Специальной программой ПРООН/ЮНФПА/ЮНИСЕФ/ВОЗ/Всемирного банка по научным исследованиям, разработкам и подготовке специалистов в области воспроизводства человека, Межпарламентского союза и Секретариатом ВОЗ.
18:00-19:30 Зал IX	Общинные работники здравоохранения как катализатор выполнения рекомендаций Комиссии высокого уровня по вопросам занятости в области здравоохранения и экономического роста. Организовано организациями Amref Health Africa и IntraHealth International Inc.

## Вторник, 30 мая 2017 г.

---

07:45-08:45 Зал VII	Совещание делегаций государств-членов Региона стран Америки ВОЗ (AMRO/GRUA).
08:00-08:45 Зал IV	Совещание делегаций государств-членов Региона Юго-Восточной Азии ВОЗ.
08:00-08:45 Зал XVI	Совещание делегаций государств-членов Африканского региона ВОЗ.
08:00-08:50 Concordia 4	Совещание группы Северных стран.
08:15-08:45 Зал IX	Совещание делегаций государств-членов Региона Восточного Средиземноморья ВОЗ.
08:15-08:45 Зал XXIII	Совещание делегаций государств-членов Европейского региона ВОЗ.
08:30-08:40 Зал VIII	Совещание делегаций государств-членов Региона Западной части Тихого океана ВОЗ.
18:00-19:30 Зал IX	Воплотить будущее: улучшение нутритивного статуса подростков. Организовано делегациями Нидерландов и Глобального альянса по улучшению питания.
18:00-19:30 Зал XXIV	Празднование Всемирного дня без табака 2017 г. Табак - угроза для развития. Организовано делегациями Австралии, Бутана, Эстонии, Грузии, Индии, Марокко, Панамы, Сенегала и Уганды.

## Среда, 31 мая 2017 г.

---

08:00-08:45 Зал IV	Совещание делегаций государств-членов Региона Юго-Восточной Азии ВОЗ.
08:00-08:45 Зал XVI	Совещание делегаций государств-членов Африканского региона ВОЗ.
08:00-08:50 Concordia 4	Совещание группы Северных стран.
08:15-08:45 Зал IX	Совещание делегаций государств-членов Региона Восточного Средиземноморья ВОЗ.
08:15-08:45 Зал XXIII	Совещание делегаций государств-членов Европейского региона ВОЗ.
08:30-08:50 Зал VIII	Совещание делегаций государств-членов Региона Западной части Тихого океана ВОЗ.

## 5. Порядок проведения дискуссий на заседаниях

Для помощи делегатам в участии в дискуссии будет обеспечен синхронный перевод на официальные языки (английский, арабский, испанский, китайский, русский и французский). Делегатам предлагается предоставить копии своих выступлений, направив их по адресу [interpret@who.int](mailto:interpret@who.int) или передав их сотрудникам конференц-службы в зале заседаний не позднее, чем за 30 минут до выступления. Это не мешает делегатам отступать от первоначального текста в процессе выступления, но способствует более ясной и точной передаче информации при переводе. В поле «тема сообщения» укажите название вашей страны/группы стран, название заседания (Пленарное заседание, Комитет А, Комитет В, Исполнительный комитет) и номер соответствующего пункта повестки дня.

Максимальная продолжительность индивидуальных выступлений на заседаниях Комитетов А и В - 3 минуты (330 слов), выступлений от имени группы стран - 5 минут (550 слов). В процессе выступления делегатам рекомендуется придерживаться нормального темпа речи. Слишком быстрый темп речи затрудняет ясную и точную передачу информации в процессе синхронного перевода. Предоставленные заблаговременно тексты выступлений рассматриваются как конфиденциальные. В протокол заседания заносится только текст, прозвучавший во время выступления.

## 6. Объявления

### Технические возможности

В помещении А.821 для делегатов Ассамблеи здравоохранения открыт бизнес-центр для обработки текстов и фотокопирования.

Открытый доступ к беспроводной связи обеспечен во всех важных публичных зонах Дворца Наций.

- Веб-сайт Всемирной организации здравоохранения: <http://www.who.int>
- Документация Всемирной ассамблеи здравоохранения и Исполнительного комитета: <http://www.who.int/governance/ru/index.html>

### Продажа информационных материалов и сувениров ВОЗ

Книжный магазин ВОЗ расположен во Дворце Наций в холле «Concordia» между подъездами 13 и 15. В нем можно приобрести со скидкой в 50% последние публикации и информационную продукцию ВОЗ и региональных бюро. Предлагаются также сувениры ВОЗ. Книжный магазин открыт с понедельника по пятницу с 09:00 до 16:30 во Дворце Наций и с 09:00 до 16:30 в штаб-квартире ВОЗ.

### Личная почта

Просьба к делегатам и представителям неправительственных организаций, состоящих в официальных отношениях с ВОЗ, **ежедневно** забирать в справочном бюро свою личную почту, сообщения и приглашения.

### Медицинская служба

Делегаты, нуждающиеся в медицинской помощи, могут звонить по телефону 022 791 3040.

### Мобильное приложение WHA App

Мобильное приложение, разработанное для Всемирной ассамблеи здравоохранения, позволяет получать обновленную информацию о программе работы Семидесятой сессии Всемирной ассамблеи здравоохранения и получать доступ к документам непосредственно на вашем мобильном устройстве. Введите «World Health Assembly» в строке поиска сервиса Google play или отсканируйте QR-код и загрузите приложение на ваше устройство. Учетное имя и пароль для пользования приложением можно получить с 18 мая рядом со стойкой регистрации ВАЗ.



### Потоковая видеотрансляция

Будет организована веб-трансляция пленарного заседания, заседаний Комитета А и Комитета В, а также технического брифинга по вспышке Эболы на шести официальных языках. Веб-трансляцию можно смотреть на персональных компьютерах Mac и PC, а также на мобильных устройствах, в частности, iPhone, iPad, Android и Windows phone.

Арабский: <http://www.who.int/mediacentre/events/2017/wha70/webstreaming/ar/index.html>

Китайский: <http://www.who.int/mediacentre/events/2017/wha70/webstreaming/zh/index.html>

Английский: <http://www.who.int/mediacentre/events/2017/wha70/webstreaming/en/index.html>

Французский: <http://www.who.int/mediacentre/events/2017/wha70/webstreaming/fr/index.html>

Русский: <http://www.who.int/mediacentre/events/2017/wha70/webstreaming/ru/index.html>

Испанский: <http://www.who.int/mediacentre/events/2017/wha70/webstreaming/es/index.html>

= = =